



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM
FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205-0635
TELEPHONE:

POLITICAL PRISONER REGISTRATION FORM
(Two Copies)

IV.# _____
VEWL.# _____
I-171: Y N

The purpose of this form is to identify persons who are or were formerly interned in re-education camps in Vietnam, so that eligibility for U.S. admission via the Orderly Departure Program can be established.

1. APPLICANT IN VIETNAM LE VAN NGHĨA
Last Middle First

Current Address: 2/5 ấp An Lạc A, Hương Hoa Lạc, Chợ Gạo, Tiền Giang

Date of Birth: 12/05/39 Place of Birth: Định Tường

Previous Occupation (before 1975) CPT
(Rank & Position)

2. TIME SPENT IN RE-EDUCATION CAMP Dates: From 06/01/75 To 01/14/78
Years: 2 Months: 6 Days: _____

3. SPONSOR'S NAME: _____
Name
Address and Telephone Number

4. NAMES OF RELATIVES/ACQUAINTANCES IN THE U.S.

<u>Name, Address & Telephone Number</u>	<u>Relationship</u>
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____

If you are eligible to file for the applicant under Category I of the ODP criteria and have not filed an Affidavit of Relationship (AOR), you are encouraged to do so. Also, persons in the U.S. who are eligible to petition for relatives in Vietnam on INS Form I-130 must do so.

DATE PREPARED: _____

5. NAME OF PRINCIPAL APPLICANT (PA) : _____
 (Listed on page 1)

NAME OF DEPENDENT/ACCOMPANYING RELATIVES	DATE OF BIRTH	RELATIONSHIP TO PA.

DEPENDENT'S ADDRESS : (if different from above)

6. ADDITIONAL INFORMATION :

ĐỖN THỈNH NGUYỄN

Kính gửi Bà: KHUẾ MINH THỎ

CHỦ TỊCH HỘI GIATNCTVN

PO. BOX 5435, ARLINGTON/VA

22205 - 0635

Telephone :

Bố ký tên dưới đây là LÊ-V-NGHIA sinh ngày 05/12/1939 tại xã Lương Hòa Lạc, quận Bến Trăn, Tỉnh Định Giang (Biên Giang).

Nguyên là Đại úy, CLO thuộc ngành Quân cụ dân dục, ĐQ quân 59/145 908 cho về hưu. Quan hiệp hiệp liên đoàn 54 dân dục (Binh Thử) căn B18. được tập trung học tập cải tạo ngày 01/06/1975 được thả ra ngày 14/1/1978 và được quân chế tại địa phương đến ngày 14/1/1979.

Bố đã nộp đầy đủ hồ sơ về phía Việt Nam, đã được giấy báo tin số 305/XC đã chuyển hồ sơ lên danh sách số 590M/CT ngày 10/12/89, đã chuyển về Bộ nội vụ để tạo cho chính phủ nước Mỹ về việc xét nhập cảnh.

Đề đơn này kính xin Bà chủ tịch vui lòng can thiệp với chính phủ Hoa Kỳ và cả quan ODP hoặc chương trình HO tại bang KOK cứu xét năm cấp thủ giới thiệu (Letter of introduction) để tiến về xin phía VN cấp giấy xuất cảnh cho tôi và gia đình.

Tôi đính kèm theo đây:

- 01. photo copy giấy ra Trại

- 01. photo copy giấy báo tin đã nộp hồ sơ tại VN.

- 01. photo copy giấy xác nhận ngày được ra trại cải tạo và ngày được xóa chế trả quyền công dân.

Bang khi chủ tịch kính xin nhận nơi đây lòng thành thật của tôi và gia đình.

Địa chỉ: Lê Văn Nghĩa

2/5 Ấp an Lạc A, xã Lương Hòa Lạc
huyện Chàng, Tỉnh Tiền Giang

Tiền Giang ngày 30/7/1990

Lê-V-NGHIA

Kính xin Bà xem mới sau của Đôn Thỉnh Nguyễn để biết thành phần gia đình và hình ảnh trong gia đình tôi

THÀNH PHẦN CỦA GIA ĐÌNH TÔI

TÊN VÀ HỌ	ngày sinh	Địa chỉ	vị trí trong gia đình	nghe nghiệp	Cơ sở chủ
LÊ - V. NGHĨA	05/12/39	2/5 Ấp an Lạc A xã Lũng Hoà Lạc. H. Chơ gao T. Tiền Giang	cha	Đại úy (chế độ cũ) hiện nay làm vườn	nguồn đứng đơn thành viên
NGUYỄN - T. ĐỨC	1944	- nt -	Mẹ	Nội trợ	
LÊ - T. THU THẢO	1967	- nt -	con gái đầu	Đang học	
LÊ - HUỠNG TRUNG	1969	- nt -	con trai thứ	nt	
LÊ - THỊ XUÂN THANH	1972	- nt -	con gái	- nt -	
LÊ - TRUNG TRÚC	1974	- nt -	con trai	- nt -	
LÊ - THỊ MỸ THIÊN	1983	- nt -	con gái út	- nt -	

- Mặt sau của hình đều có đề tên (Thành phần trong gia đình)

[Signature]

tỉnh Tiền Giang
Huyện Chợ Gạo
Xã Lương Hòa Lạc

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA V.N
Độc lập Tự do Hạnh phúc

Kính gửi: Chủ tịch Ủy Ban nhân dân
Xã Lương Hòa Lạc
(thông qua Ban chấp hành
Xã Lương Hòa Lạc)

Đón niềm chào đón xác nhận ngày tháng
năm đủ điều kiện của chủ và
được trả quyền công dân.

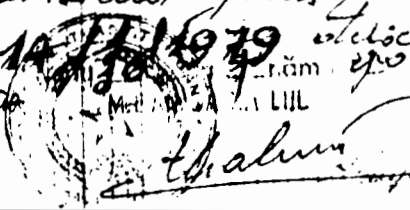
Gọi tên dưới đây là LÊ-Y-NGHĨA
sinh ngày 05/12/1939 tại xã Lương Hòa Lạc Huyện Chợ Gạo
tỉnh Tiền Giang, nguyên là Đại úy chế độ cũ của nước
Bồ tử lệnh Quân Khu 9 tạm ngừng quản huân tập trung
và cho phép được trở về nhà làm ăn ngày 20/10/77
do quyết định số 257/QĐ.

- và giấy giới thiệu của Ban chấp hành Ủy Ban nhân dân xã Lương Hòa Lạc số 257/CT ngày 24/01/1978
- và tranh diện Ban Công An huyện Chợ Gạo, do sự
xác nhận của Phó Ban Công An huyện về tôn giáo
ngày 16/01/78.
- và được quản chế 01 năm do quyết định số 257/QĐ
sau khi được trở về và được xóa chế độ cũ của lao động
tự.
- Trong khi chờ đợi sự xác nhận của Ban Công an
Xã Lương Hòa Lạc, tôi kính xin được là công nhân thất
và sự biết ơn của tôi và gia đình
Lương Hòa Lạc ngày 20/07/1990.

Kính nhân

LÊ Y-NGHĨA

Chúng tôi là Lê Văn Lân, con của Lê Văn
giao Tiền Giang. Chúng tôi sinh năm 1939 tại xã Lương Hòa Lạc
tỉnh Tiền Giang. Sau khi được trả tự do, chúng tôi đã
làm việc tại Ban chấp hành Ủy Ban nhân dân xã Lương Hòa Lạc.
Ngày 14/11/1978 được trả
tự do. Về phía quan chức của nước thời gian quản
chế độ cũ có chấp nhận từ 14/11/1979 được
trả quyền công dân như vậy.



nh. Lương

BỘ NỘI VỤ
CA. TỈNH TIỀN GIANG

Số: 305 /XC

★

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập — Tự do — Hạnh phúc

GIẤY BẢO TIN

Kính gửi: Ông : LÊ VĂN NGHĨA 1939

Hiện ngụ: An lạc A Làng Hòa Lạc - Chợ Gạo - TG

Chúng tôi đồng ý cho Ông cùng Sau

người trong gia đình được phép xuất cảnh đến nước Nghệ

Chúng tôi Đã chuyển hồ sơ lên danh sách số 590 M / CT

ngày 10. 12. 89 chuyển về Bộ Nội vụ để trao cho Chính phủ nước Nghệ

xét nhập cảnh.

Về việc cấp hộ chiếu: _____

Xin thông báo đề Ông rõ.

Tiền Giang, ngày 10 tháng 12 năm 1989

TL/ GIÁM ĐỐC
TRƯỞNG PHÒNG QUẢN LÝ XUẤT NHẬP CẢNH



Lo Hoàng

FROM: LÊ VĂN NGHĨA
Ấp 2/5 An Lạc A
Xã Lương Hòa Lạc
- Tiên - Giang

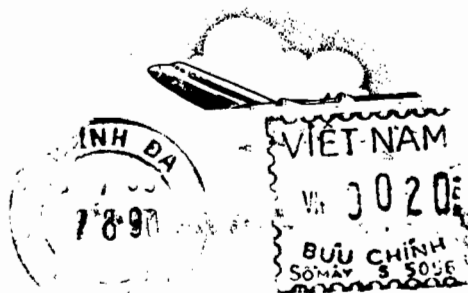
70402 THANH ĐÀ
R 486



AUG 13 1990



TO: Bà KHUẾ MINH TỔ
PO - POX 5435
ARLINGTON / VA - USA
22205 - 0635



R MAIL

Telephone



¹ LÊ-V-NGHIA ²

¹ LÊ-THÌ-THU-
-THẢO ²

¹ LÊ-T-XUÂN ¹
THANH.

¹ LÊ-HUY-
TRUNG

¹ LÊ-TRUNG
TRẠC

² LÊ-T-MỸ-THIỆN ¹



Me con,

NGUYỄN-T-ĐỨC

và

LÊ-T-MỸ-THIỆN
